

PHILIPS

Слушалки

4000 Серия

TAE4205



Ръководство за употреба

Регистрирайте продукта си и получите поддръжка на
www.philips.com/support

Съдържание

1	Важни инструкции за безопасност	2
	Безопасност на слуха	2
	Обща информация	2

2	Вашите Bluetooth слушалки тип “вътре в ухото”	3
	Какво има в кутията	3
	Други устройства	3
	Преглед на вашите безжични Bluetooth слушалки	4

3	Започнете	5
	Заредете батерията	5
	Сдвоете слушалките с мобилния си телефон.	5

4	Използвайте вашата слушалка	6
	Свържете слушалките към Bluetooth устройството	6
	Управлявайте обажданията и музиката си	6

5	Технически данни	8
---	------------------	---

6	Известие	9
	Декларация за съответствие	9
	Изхвърляне на стария ви продукт и батерията	9
	Извадете вградената батерия	9
	Съответствие с ЕМП	9
	Информация за околната среда	9
	Известие за съответствие	10

7	Търговски марки	11
---	-----------------	----

8	Често задавани въпроси	12
---	------------------------	----

1 Важни инструкции за безопасност

Безопасност на слуха



Опасност

- За да избегнете увреждане на слуха, ограничете времето, когато използвате слушалки с голяма сила и задайте силата на звука на безопасно ниво. Колкото по-голяма е силата на звука, толкова по-кратко е безопасното време за слушане.

Не забравяйте да спазвате следните указания, когато използвате слушалките си.

- Слушайте с разумни сила на звука за разумни периоди от време.
- Внимавайте да не регулирате силата на звука непрекъснато нагоре, тъй като слухът ви се адаптира.
- Не увеличавайте силата на звука толкова високо, че да не чувате какво се случва около вас.
- Трябва да използвате предпазливо или временно да прекратите употребата в потенциално опасни ситуации.
- Прекомерното звуково налягане от слушалките може да причини загуба на слуха.
- Използването на слушалки, покриващи и двете уши по време на шофиране, не се препоръчва и може да е незаконно в някои области по време на шофиране.
- За ваша безопасност избягвайте разсейването от музика или телефонни разговори, докато шофирате или сте в друга потенциално опасна среда.

Обща информация

За да избегнете повреда или неизправност:



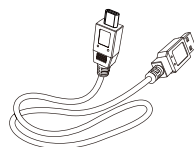
Внимание

- Не излагайте слушалките на прекомерна топлина
- Не изпускайте слушалките.
- Слушалките не трябва да са изложени на капене или пръскане.
- Не позволявайте слушалките ви да бъдат потопени във вода.
- Не използвайте почистващи препарати, съдържащи алкохол, амоняк, бензол или абразиви.
- Ако е необходимо почистване, използвайте мека дозировка, ако е необходимо, навлажнена с минимално количество вода или разреден мек сапун, за да почистите продукта.
- Вградената батерия не трябва да бъде излагана на прекомерна топлина, като слънчева светлина, огън или други подобни.
- Опасност от експлозия, ако батерията е неправилно сменена. Сменете само със същия или еквивалентен тип.

Относно температурата и влажността при работа и съхранение

- Работете или съхранявайте на място, където температурата е между -20°C (4°F) и 60°C (140°F) (до 90% относителна влажност).
- Животът на батерията може да бъде по-кратък при високи или ниски температури.

2 Вашите Bluetooth слушалки тип “вътре в ухото”



USB-C кабел за зареждане (само за зареждане)

Поздравяваме ви за покупката и добре дошли в семейството на Philips! За да се възползвате напълно от поддръжката, която предлага Philips, регистрирайте продукта си на www.philips.com/welcome.

С тези слушалки за в ухото на Philips можете:

- да се наслаждавате на удобни безжични обаждания със свободни ръце;
- да се наслаждавате и контролирате безжична музика;
- да превключвате между обаждания и музика.



Ръководство за бързо стартиране

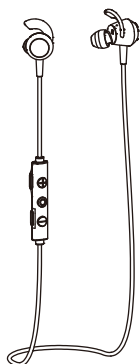


Световна гаранция



Листовка за безопасност

Какво има в кутията



Philips Bluetooth слушалки тип “вътре в ухото” Philips TAE4205

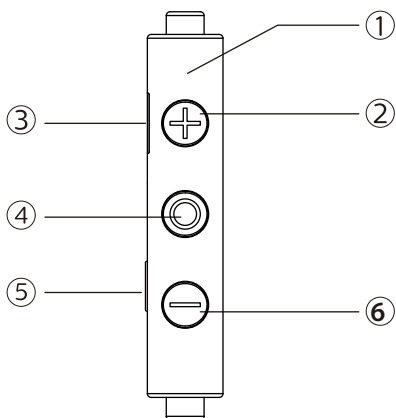



Сменяеми гумени капачки за уши x 2 чифта

Други устройства

Мобилен телефон или устройство (например преносим компютър, PDA, Bluetooth адаптери, MP3 плейъри и т.н.), които поддържат Bluetooth и са съвместими със слушалките (вижте “Технически данни” на страница 8).

Преглед на вашите безжични Bluetooth слушалки



- ① LED индикатор
- ② Напред/усилване на силата на звука
- ③ Слот за зареждане
- ④  (Включване / изключване / Сдвояване)
- ⑤ Бутон BASS+
- ⑥ Назад/намаляване на силата на звука

3 Започнете

Заредете батерията

Забележка

- Преди да използвате слушалките за първи път, поставете слушалките в кутията за зареждане и заредете батерията за 2 часа за оптимален капацитет и живот на батерията.
- Използвайте само оригиналния USB кабел за зареждане, за да избегнете повреди.
- Завършете разговора си преди зареждането на слушалките, тъй като свързването на слушалките за зареждане ще изключи слушалките.

Свържете предоставения USB кабел за зареждане към слота за зареждане на слушалките и зарядното устройство/USB порта на компютър.

По време на зареждането светодиодът свети в бяло и се изключва, когато слушалките са напълно заредени.

Съвет

- Обикновено пълното зареждане отнема 2 часа.

Сдвоете слушалките с мобилния си телефон.

Преди да използвате слушалките с мобилния си телефон за първи път, сдвоете ги с мобилен телефон. Успешното сдвояване установява уникална криптирана връзка между слушалките и мобилния телефон. Слушалките съхраняват последните 4 устройства в паметта. Ако се опитате да сдвоите повече от 4 устройства, най-ранното сдвоено устройство се заменя с новото.

- 1 Уверете се, че слушалките са напълно заредени и изключени.
- 2 Натиснете и задръжте бутона за включване/изключване (>6 сек), син и бял светодиод започва да мига последователно, което означава, че слушалките влизат в режим на Bluetooth сдвояване. Слушалките остават в режим на сдвояване за 5 минути.
- 3 Уверете се, че мобилният телефон е включен и функцията му Bluetooth е активирана.
- 4 Сдвоете слушалките с мобилния телефон. За подробна информация вижте ръководството за потребителя на вашия мобилен телефон.

Съвет

- Въведете паролата на слушалките "0000" (4 нули), ако бъде поискано. За мобилни телефони с Bluetooth 3.0 или по-нова версия, не е необходимо да въведете парола

Изтеглете приложението Philips Headphones

Изтеглете и инсталирайте приложението Philips Headphones от магазина на Google Play или App Store на мобилния си телефон.

Когато слушалките ви са свързани с мобилния телефон, можете да стартирате приложението Philips Headphones и да използвате функции, изброени по-долу:

- ↳ Регулирайте силата на звука
- ↳ Регулирайте еквалайзера
- ↳ Проверете състоянието на оставащата батерия
- ↳ Актуализация на софтуера за слушалки

4 Използвайте вашата слушалка

Свържете слушалките към Bluetooth устройството

- 1 Включете мобилния си телефон/Bluetooth устройството.
- 2 Натиснете и задръжте бутона за включване/изключване (> 2 сек), за да включите слушалките.

↳ Слушалките се свързват автоматично с последното свързано устройство. Ако това не е възможно, слушалките ще опитат да се свържат към предпоследното свързано устройство.



СЪВЕТ

- Ако включите мобилния телефон или активирате функцията Bluetooth след включване на слушалките, трябва да свържете отново слушалките и мобилния телефон ръчно.
- Ако слушалките не успеят да се свържат към никакво Bluetooth устройство в обхват в рамките на 5 минути, те ще се изключат автоматично, за да съхранят живота на батерията.

Управлявайте обажданията и музиката си

Включване/изключване

Задача	Бутон	Действие
Включване на захранването	Включване/ изключване, контрол на музиката/ обажданията	Натиснете и задръжте (> 2 сек)
Изключване на захранването	Включване/ изключване, контрол на музиката/ обажданията	Натиснете и задръжте (> 4 сек)

Контрол на музиката

Задача	Бутон	Действие
Възпроизвежда не или пауза на музика.	Включване/ изключване, контрол на музиката/ обажданията	Натиснете веднъж
Регулирайте силата на звука	+/-	Натиснете веднъж
Следваща песен	+	Дълго натискане.
Предшна песен	-	Дълго натискане.
Усилване на баса	Бутон за бас	Натиснете веднъж.

Контрол на повикванията

Задача	Бутон	Действие
Приемете / откажете обаждане.	Включване/ изключване, контрол на музиката/ обажданията	Натиснете веднъж.
Отказване на повикване	Включване/ изключване, контрол на музиката/ обажданията	Натиснете и задръжте (> 2 сек)

Задействане на гласов асистент (Android/iOS)

Задача	Бутон	Действие
Задействане на гласов асистент	Включване/ изключване, контрол на музиката/ обажданията	Натиснете два пъти

Нулиране до фабричните настройки

Задача	Бутон	Действие
Нулиране до фабричните настройки	Сила на звука + и -	Натиснете и задръжте заедно (> 4 сек)

Обобщение на светодиодния индикатор

Състояние на слушалките	Индикатор
Слушалките са свързани с мобилен телефон.	Синият светодиод мига на всеки 5 секунди.
Слушалките не са свързани с мобилен телефон	Синият светодиод мига на всеки 10 секунди.
Слушалките са готови за сдвояване.	Светодиодът мига в синьо и бяло алтернативно.
Ниско ниво на батерията.	Бял светодиод мига два пъти Тригера веднъж на 60 секунди.
Зареждане	Белият светодиод се включва, докато батерията е напълно заредена.

5 Технически данни

- Време за музика: 10 часа
- Време за разговор: 8 часа
- Време на готовност: 60 часа
- Нормално време за пълно зареждане: 2 часа
- Батерия: Акумулаторна литиево-полимерна батерия (100 mAh)
- Bluetooth версия: 5.0
- Съвместими Bluetooth профили:
- Bluetooth профил: HSP, HFP, A2DP, AVRCP
- Работен обхват: До 10 метра (33 фута)
- Драйвер за високоговорителя: 8,6mm
- Мощност на предавателя: < 10 dBm
- Честотна характеристика: 20 – 20kHz
- Импеданс: 16 ohm
- Чувствителност: 108.5db/1mW/1000Hz
- Изкривяване: <3%@1kHz THD
- Максимална мощност: 5mW
- Порт за зареждане USB-C
- Предупреждение за изтощена батерия: налично



Забележка

- Спецификациите подлежат на промяна без предизвестие.

6 Известие

Декларация за съответствие

С настоящото MMD Hong Kong Holding Limited декларира, че този продукт отговаря на основните изисквания и други приложими разпоредби на Директива 2014/53/ЕС. Декларацията за съответствие може да се намери на www.p4c.philips.com.

Изхвърляне на стария ви продукт и батерията



Вашият продукт е разработен и произведен с висококачествени материали и компоненти, които могат да се рециклират и да се използват повторно.



Този символ върху даден продукт означава, че продуктът е обхванат от европейска директива 2012/19/ЕС.



Този символ означава, че продуктът съдържа вградена акумулаторна батерия, обхваната от Европейската директива 2013/56 / ЕС, която не може да се изхвърля с нормални битови отпадъци. Силно ви съветваме да занесете продукта си в официален пункт за събиране или в сервизен център на Philips, за да може професионалист да извади акумулаторната батерия. Информирайте се за локалната система за разделно събиране на електрически и електронни продукти и акумулаторни батерии. Следвайте местните правила и никога не изхвърляйте продукта и акумулаторните батерии с нормални битови отпадъци. Правилното изхвърляне на стари продукти и акумулаторни батерии помага за предотвратяване на негативни последици за околната среда и човешкото здраве.

Извадете вградената батерия

Ако във вашата страна няма система за събиране / рециклиране на електронни продукти, можете да предпазите околната среда, като премахнете и рециклирате батерията, преди да изхвърлите слушалките.

- Уверете се, че слушалките са изключени от кутията за зареждане, преди да извадите батерията.



Съответствие с ЕМП

Този продукт отговаря на всички приложими стандарти и разпоредби относно излагането на електромагнитни полета.

Информация за околната среда

Всички ненужни опаковки бяха пропуснати. Опитаме да направим опаковката лесно да се раздели на три материала: картон (кутия), полистиролова пяна (буфер) и полиетилен (торби, лист със защитна пяна.) Вашата система се състои от материали, които могат да бъдат рециклирани и използвани повторно, ако бъдат разглобени от специализирана компания. Моля, спазвайте местните разпоредби относно изхвърлянето на опаковъчни материали, изтощени батерии и старо оборудване.

Известие за съответствие

Устройството отговаря на правилата на FCC, част 15. Експлоатацията е подчинена на следните две условия:

- 1 Това устройство не трябва да причинява вредни смущения и**
- 2 Това устройство трябва да приема всички получени смущения, включително смущения, които могат да причинят нежелана работа.**

FCC правила

Това оборудване е тествано и е установено, че отговаря на ограниченията за цифрово устройство от клас B, в съответствие с част 15 от Правилата на FCC. Тези ограничения са предназначени да осигурят разумна защита срещу вредни смущения в жилищна инсталация. Това оборудване генерира, използва и може да излъчва радиочестотна енергия и, ако не е инсталирано и използвано в съответствие с инструкцията за експлоатация, може да причини вредни смущения в радио комуникациите. Въпреки това няма гаранция, че смущения няма да възникнат в конкретна инсталация. Ако това оборудване причинява вредни смущения при приемането на радио или телевизионни сигнали, което може да бъде определено чрез изключване и включване на оборудването, потребителят се насърчава да се опита да коригира смущенията чрез една или повече от следните мерки:

- Преориентирайте или преместете приемащата антена.
- Увеличете разстоянието между оборудване и приемник
- Свържете оборудването в контакта по схема, различна от тази, към която е свързан приемникът.
- Обърнете се за помощ към търговеца или опитен радио/телевизионен техник.

Декларация на FCC за излагане на излъчване:

Това оборудване съответства на ограниченията за излагане на излъчване на FCC, определени за неконтролирана среда. Този предавател не трябва да бъде съвместно разположен или да работи заедно с друга антена или предавател.

Внимание: Потребителят се предупреждава, че промените или модификациите, които не са изрично одобрени от страната, отговаряща за спазването на изискванията, могат да анулират правомощията на потребителя да експлоатира оборудването.

Канада:

Това устройство съдържа освободени от лиценз предаватели (и) предавател (и), които отговарят на иновациите, науката и икономическото развитие Канада, освободена от лиценз RSS (и). Експлоатацията е подчинена на следните две условия: (1) това устройство може да не причинява вредни смущения и (2) Това устройство трябва да приема всички получени смущения, включително смущения, които могат да причинят нежелана работа на устройството.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

IC изложение за излагане на радиация:

Това оборудване отговаря на ограниченията за излагане на радиация в Канада, определени за неконтролирани среди.

Този предавател не трябва да бъде съвместно разположен или да работи заедно с друга антена или предавател.

7 Търговски марки

Bluetooth

Словната марка и логата на Bluetooth® са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc. и всяко използване на такива марки от MMD Hong Kong Holding Limited е лицензирано. Други търговски марки и търговски имена са тези на съответните им собственици.

Siri

Siri е търговска марка на Apple Inc., регистрирана в САЩ и други страни.

8 Често задавани въпроси

Моите Bluetooth слушалки не се включват.

Нивото на батерията е ниско. Заредете слушалките.

Не мога да сдвоя Bluetooth слушалките си с Bluetooth устройството си.

Bluetooth е деактивиран. Активирайте функцията Bluetooth на вашето Bluetooth устройство и включете Bluetooth устройството, преди да включите слушалките.

Качеството на звука е лошо и може да се чуе пукащ шум.

- Bluetooth устройството е извън обхват. Намалете разстоянието между слушалката и Bluetooth устройството или премахнете препятствията между тях.
- Заредете вашите слушалки.

Как да нулирате слушалките

- Включете слушалките.
- Натиснете и задръжте бутон vol + и vol- заедно за повече от 4 секунди.

За допълнителна поддръжка посетете www.philips.com/support.



Philips и емблемата на Philips Shield са регистрирани търговски марки на Koninklijke Philips N.V. и се използват по лиценз. Този продукт е произведен от и се продава под отговорността на MMD Hong Kong Holding Limited или някой от неговите партньори, а MMD Hong Kong Holding Limited е гарант във връзка с този продукт.

UM_TAE4205_00_BG_V1.0

